URZĄD MIASTA
JASTRZĘBIE ZDRÓJ
Al. Józefa Piłsudskiego 60
44-335 Jastrzębie Zdrój

In. 00570-1/113/2008

BIURO RADY MIASTA
w Jastrzębiu Zdroju
wpł. dnia 2008 -12- 04
podpis .....

Jastrzębie Zdrój, 2008-12-03

Szanowna Pani
mgr ALINA CHOJECKA

Przewodnicząca Rady Miasta
Jastrzębie Zdrój

W odpowiedzi na pismo Pani Przewodniczącej z dnia 2o listopada 2008 roku, Nr BRM.00570-1/113/08, zgodnie z § 64 ust. 1 Statutu Miasta, w załączeniu przedkładam po 3 egzemplarze odpowiedzi na interpelacje złożone do Biura Rady Miasta w dniu 20 listopada 2008 roku przez radnych:

1. Do Pani Radnej - Bernadeta Magiera:
- Pismo z dnia 27 listopada 2008 roku, Nr OPS. I. 00570—2/4/2008 – odpowiedź dotycząca Ośrodka Samotnej Matki z Dzieckiem przy ulicy Jasnej w Jastrzębiu Zdroju.

2. Do Pana Radnego - Damian Gałuszka:
- Pismo z dnia 27 listopada 2008 roku, Nr OPS. I. 00570-2/3/2008 – odpowiedź dotycząca obsługi osób niepełnosprawnych w budynku Urzędu Miasta.
- Pismo z dnia 26 listopada 2008 roku, Nr IKI. 00570-72/2008 – odpowiedź dotycząca oświetlenia drogi przy ulicy Wyzwolenia.

3. Do Pana Radnego - Jerzy Lis:
- Pismo z dnia 25 listopada 2008 roku, Nr SM. 00570-40/08 – odpowiedź dotycząca straganów przy pawilonach „Supersam" i „Domus".
- Pismo z dnia 26 listopada 2008 roku, Nr IKI. 00570-71/2008 - odpowiedź dotycząca wyremontowania ławek stojących przed pawilonami "Supersam" i „Domus" oraz remontu chodnika pomiędzy blokami 107 i 108 przy ul. Wielkopolskiej.
- Pismo z dnia 1 grudnia 2008 roku, Nr M.DK.00570-33/08 – odpowiedź dotycząca pobierania jednorazowej opłaty z tytułu wzrostu wartości nieruchomości spowodowanej uchwaleniem planu zagospodarowania przestrzennego miasta.

4 Do Pana Radnego - Bronisław Winkler:
- Pismo z dnia 26 listopada 2008 roku, Nr M. 00570/32/2008 – odpowiedź dotycząca aktualizacji opłat za użytkowanie wieczyste nieruchomości zabudowanych garażami.

5. Do Pani Radnej - Barbara Stelmaczonek:
- Pismo z dnia 24 listopada 2008 roku, Nr IKI. 00570/1/2008 – odpowiedź dotycząca oświetlenia terenu boiska wokół bieżni przy Zespole Szkół Nr 2.

6. Do Pana Radnego - Zbigniew Rutkowski:
- Pismo z dnia 1 grudnia 2008 roku, Nr In. 00570-3-3/08 – odpowiedź dotycząca gazety „Jastrząb".
- Pismo z dnia 2 grudnia 2008 roku, Nr B.S. 00570-1/2008 – odpowiedź dotycząca regulacji płac.
- Pismo z dnia 3 grudnia 2008 roku, Nr Or. V. 0540-202/2008 – odpowiedź dotycząca zlecenia opinii w sprawie Hali Widowiskowo-Sportowej przy ul. Leśnej.

7. Do Pana Radnego - Leopold Sobczyński:
- Pismo z dnia 24 listopada 2008 roku, Nr IKI. 00570-76/2008 – odpowiedź dotycząca:
  - worków pozostawionych przed Szkołą Podstawową Nr 10,
  - braku oświetlenia traktu pieszego prowadzącego z Al. Józefa Piłsudskiego, obok budynku ul. Śląska 19, w kierunku niżej położonych budynków – ul. Śląska 15 i 13,
  - uszkodzonej barierki przy Szkole Podstawowej Nr 6,
  - drzew przy chodniku ulicy Zielonej prowadzącym do targowiska i dworca przy ul. A. Bożka,
  - wniosków o dofinansowanie w ramach Narodowego Programu Przebudowy Dróg Lokalnych 2008-2011.

8. Do Pana Radnego - Tadeusz Markiewicz:
- Pismo z dnia 26 listopada 2008 roku, Nr G. 00570-1/2/2008 – odpowiedź dotycząca ochrony kamieni granicznych.

9. Do Pana Radnego - Andrzej Kinasiewicz:
- Pismo z dnia 24 listopada 2008 roku, Nr IKI. 00570-69/2008 – odpowiedź dotycząca wjazdu na parking od ulicy „Nowowrocławskiej" w budowie.

10. Do Pani Radnej - Alina Chojecka:

- Pismo z dnia 24 listopada 2008 roku, Nr IKI. 00570-68/2008 – odpowiedź dotycząca zadania pn.: „Budowa Drogi Głównej Południowej".
- Pismo z dnia 25 listopada 2008 roku, Nr IKI. 00570-70/2008 – odpowiedź dotycząca ustawienia znaku B-36 „zakaz zatrzymywania się" na ulicy Ofiar Faszyzmu.
- Pismo z dnia 26 listopada 2008 roku, Nr IKI. 00570-73/2008 – odpowiedź dotycząca realizacji zadań pod nazwą „Budowa boisk szkolnych".

Z poważaniem

z up. PREZYDENTA MIASTA

II ZASTĘPCA PREZYDENTA MIASTA

URZĄD MIASTA
JASTRZĘBIE ZDRÓJ
Al. Józefa Piłsudskiego 60
44-335 Jastrzębie Zdrój
- 58 -
IKI. 00570 - 12 /2008

Jastrzębie Zdrój 26.11.2008r.

Pan
Damian Gałuszka
Radna Rady Miasta

W odpowiedzi na interpelację w sprawie oświetlenia drogi przy ul. Wyzwolenia w Jastrzębiu Zdroju, informuję, że został opracowany projekt wykonawczy oświetlenia całej ulicy Wyzwolenia. Aktualnie wykonywany jest projekt modernizacji całej ulicy.
Modernizacja ulicy Wyzwolenia wykonywana będzie etapami, razem z oświetleniem.

z up. PREZYDENTA MIASTA
Krzysztof [illegible]
II ZASTĘPCA PREZYDENTA MIASTA

Kopia:
Wydz. In x 4
Wydz. IKI a/a

URZĄD MIASTA
JASTRZĘBIE ZDRÓJ
ul. Józefa Piłsudskiego 60
44-335 Jastrzębie Zdrój
-37 -

Jastrzębie Zdrój, 26.11.2008r.

G.00570-1/2008

Radny Rady Miasta Jastrzębie Zdrój
Pan **Tadeusz Markiewicz**

Odpowiadając na interpelację złożoną na sesji Rady Miasta w dniu 13 listopada 2008 r., w której poruszył Pan sprawę ochrony znaków granicznych wyznaczających przed laty przebieg granicy prusko-austriackiej, a obecnie granicy miasta Jastrzębie Zdrój i gminy Zebrzydowice uprzejmie informuję, że podzielam opinię o historycznych walorach tych kamieni granicznych i ich wyjątkowości we wspomnianym kontekście. Pana propozycja zinwentaryzowania tych punktów i objęcia ich jakąś formą ochrony, a przez to przyczynienia się do ich zachowania w niezmienionym stanie i położeniu jako „świadków" ciekawej historii naszego miasta jest interesująca i zasługuje na uwagę. Jednak należy wiedzieć, że obecna granica z powiatem cieszyńskim (gminą Zebrzydowice) rozciąga się na długości ok. 4700 mb, a przybliżona liczba punktów wyznaczających jej przebieg wynosi 145, przy czym nie wiadomo obecnie ile z tych punktów to te historyczne, a ile to po prostu zwykłe kamienie graniczne lub inne geodezyjne znaki graniczne.
W celu dokonania inwentaryzacji i pomiaru tego odcinka granicy administracyjnej należałoby w pierwszej kolejności dokonać stosownych uzgodnień dokumentacyjnych ze służbą geodezyjną powiatu cieszyńskiego, a przede wszystkim przeprowadzić - w trybie ustawy Prawo zamówień publicznych - przetarg na usługę geodezyjną w zakresie ustalenia, wznowienia i pomiaru granicy, przy założeniu pewnych niestandardowych czynności związanych z odpowiednim zaewidencjonowaniem punktów o walorach historycznych (np. ich dokumentacja fotograficzna, dodatkowe szkice lokalizacyjne czy ewentualne umieszczenie w ich sąsiedztwie tabliczek informacyjnych).
Istnieje możliwość sfinansowania tych prac w 2009 r. ze środków powiatowego funduszu gospodarki zasobem geodezyjnym i kartograficznym uzupełnionych środkami budżetowymi z dotacji na zadania z zakresu administracji rządowej wykonywane przez powiat.

z poważaniem

z up. PREZYDENTA MIASTA

Krzysztof Twardziel
II ZASTĘPCA PREZYDENTA MIASTA

Do wiadomości

4 x Wydział Informacji w/m

kopia a/a.

URZĄD MIASTA
JASTRZĘBIE ZDRÓJ
Al. Józefa Piłsudskiego 60
44-335 Jastrzębie Zdrój
- 58 -

IKI. 00570 - 11 /2008

Jastrzębie Zdrój, 2008-11-26

Pan
Jerzy Lis
Radny Rady Miasta
Jastrzębie Zdrój

Odpowiadając na Pana interpelację informuję, co następuje:

Ad. 2

Zostało wystosowane pismo do Centrum Handlowego „Domus" o wyremontowanie ławek stojących na placyku przed pawilonami handlowymi przy Alei Piłsudskiego.

Ad. 3

Ograniczona ilość środków finansowych w budżecie miasta przeznaczonych na remont chodników w 2009 roku nie pozwala wykonać remontu chodnika pomiędzy blokami 107 a 108 przy ulicy Wielkopolskiej w roku przyszłym.

z up. PREZYDENTA MIASTA
inż. Franciszek Piksa
I ZASTĘPCA PREZYDENTA MIASTA

Otrzymuje:
Wydz. In.

Kopia:
Wydz. IKI

URZĄD MIASTA
JASTRZĘBIE ZDRÓJ
ul. Józefa Piłsudskiego 60
44-335 Jastrzębie Zdrój
IKI 00570 – 43 - 2008

Jastrzębie Zdrój, 26.11.2008 r.

Pani
Alina CHOJECKA
Przewodnicząca Rady Miasta
Jastrzębie Zdrój

W odpowiedzi na Pani interpelację zgłoszoną na Sesji Rady Miasta w dniu 20.11.2008 r. informujemy, że podczas ustalania kolejności realizacji zadań pod nazwą: „Budowa boisk szkolnych" brane są pod uwagę następujące kryteria:

1. stan techniczny obiektu, w tym decyzje organów kontrolujących,
2. możliwości finansowania zadań z budżetu Miasta,
3. możliwości pozyskania środków zewnętrznych, w tym uwarunkowania podyktowane dostępnymi programami pomocowymi.

z up. PREZYDENTA MIASTA
Krzysztof Karwatzki
II ZASTĘPCA PREZYDENTA MIASTA

Otrzymują:
Wydz. In
w miejscu 4 x

Kopia:
Wydz. IKI a/a

PREZYDENT MIASTA
JASTRZĘBIE ZDRÓJ

SM- 00570-40/08

Jastrzębie Zdrój 25.11.2008 r.

Pan
Jerzy Lis
Radny Rady Miasta
Jastrzębia Zdroju

Dotyczy: **interpelacji złożonej na sesji Rady Miasta w dniu 20 listopada 2008 r.**

W odpowiedzi na zawarte w Pańskiej interpelacji zastrzeżenia dotyczące straganów handlowych ustawianych doraźnie przy pawilonach handlowych Supersam i Domus oraz śmieciach pozostawianych po zakończeniu handlu uprzejmie informuję, iż Straż Miejska podejmie stosowne czynności kontrolne zmierzające do eliminacji przypadków naruszania obowiązujących przepisów porządkowych.

Z poważaniem

PREZYDENT MIASTA
mgr Marian Janecki

Kopia:
- adresat
- Biuro Rady Miasta
- Wydział Organizacyjny
- a/a

URZĄD MIASTA
JASTRZĘBIE ZDRÓJ
Al. Józefa Piłsudskiego 60
44-335 Jastrzębie Zdrój
IKI. 00570 - 590 /2008

Jastrzębie Zdrój 2008-11-25

Pani
Alina Chojecka
Przewodnicząca Rady Miasta
Jastrzębie Zdrój

W odpowiedzi na interpelację w sprawie wniosku pana Antoszka w sprawie ustawienia znaku B-36 „zakaz zatrzymywania się" na ulicy Ofiar Faszyzmu informuję, że sprawa ta została skierowana do rozpatrzenia przez Zespół ds. Organizacji Ruchu. Zespół po zapoznaniu się z pismem postanowił przeprowadzić obserwacje ruchu na ulicy Ofiar Faszyzmu. Pan Antoszek już w roku 2005 zwracał się z takim samym pismem o wprowadzenie zakazu zatrzymywania się. Ponieważ większość parkujących pojazdów stanowiła własność mieszkańców bloku, Zespół na posiedzeniu w dniu 6.04.2005 r. negatywnie zaopiniował wniosek. Mając na uwadze zmieniające się warunki ruchu oraz coraz większy ruch pojazdów, Zespół na posiedzeniu w dniu 21.11.2008 r. postanowił przeprowadzić obserwacje ruchu i sposobu parkowania wzdłuż ulicy Ofiar Faszyzmu a w dalszej kolejności na podstawie posiadanych informacji ustosunkować się do wniosku. Na podstawie uzyskanej opinii będzie podjęta decyzja, o czym niezwłocznie poinformuję.

z up. PREZYDENTA MIASTA
inż. Franciszek Piksa
I ZASTĘPCA PREZYDENTA MIASTA

Do wiadomości:
Roman Foksowicz
Dyrektor Biura Poselskiego
Posła Krzysztofa Gadowskiego
ul. Katowicka 24
44-335 Jastrzębie Zdrój

Kopia:
1. Wydz. In x 4
2. Wydz. IKI a/a

URZĄD MIASTA
JASTRZĘBIE ZDRÓJ
Al. Józefa Piłsudskiego 60
44-335 Jastrzębie Zdrój
- 58 -

IKI. 00570- 68 /2008

Jastrzębie Zdrój, dnia 24.11.2008 r.

Szanowna Pani
Alina Chojecka
Przewodnicząca Rady Miasta
Jastrzębie Zdrój

W odpowiedzi na Pani interpelację, złożoną na Sesji Rady Miasta w dniu 20 listopada 2008 roku dotyczącą zadania pn.: „Budowa Drogi Głównej Południowej na odcinku od DW 933 – ul. Pszczyńskiej w Jastrzębiu Zdroju do węzła autostrady A1 w Mszanie" informujemy, iż:

Dla Etapu I przedmiotowej inwestycji uzyskano Decyzję o ustaleniu lokalizacji drogi publicznej, wydaną przez Wojewodę Śląskiego dnia 25 lutego 2008 roku. Miasto posiada również pełną dokumentację budowlano-wykonawczą, niezbędną do prowadzenia robót budowlanych. Ponadto, w dniu 26 czerwca 2008 roku, złożono wniosek o dofinansowanie do Urzędu Marszałkowskiego Województwa Śląskiego w ramach Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, który w listopadzie pozytywnie przeszedł ocenę formalną, a tym samym został zakwalifikowany do obecnie trwającej oceny merytoryczno-technicznej wniosku.

Dla Etapu II inwestycji także uzyskano już Decyzję Wojewody Śląskiego o ustaleniu lokalizacji drogi publicznej z dnia 30 września 2008 roku. Miasto zleciło również opracowanie projektu budowlano-wykonawczego, który, zgodnie z umową, ma być gotowy w drugiej połowie 2009 roku.

z up. PREZYDENTA MIASTA
inż. Franciszek Piksa
I ZASTĘPCA PREZYDENTA MIASTA

Do wiadomości:
4 x Wydz. IN w miejscu

Kopia:
1 x a/a/ MZ

URZĄD MIASTA
JASTRZĘBIE ZDRÓJ
M. Józefa Piłsudskiego 60
44-335 Jastrzębie Zdrój
IKI. 0057[illegible]/2008

Jastrzębie Zdrój ; 2008.11.24

Pan
Andrzej Kinasiewicz
Radny Rady Miasta

W odpowiedzi na interpelację złożoną w dniu 20.11.2008 w sprawie wjazdu na parking od ul."Nowowrocławskiej" w budowie informuję:

Powodem wstrzymania robót udrożniających wjazd na parking była awaria na ciepłociągu 2x350mm. Po usunięciu awarii przez Przedsiębiorstwo Energetyki Cieplnej co ma nastąpić do 26 listopada 2008r zostanie przywrócony tymczasowy ruch na parking po podbudowie. Nawierzchnia zostanie ułożona po wykonaniu projektowanej komory na ciepłociągu po nastaniu warunków umożliwiających wykonywanie robót żelbetonowych, tj.wiosną 2009r.

z up. PREZYDENTA MIASTA
inż. Franciszek Piksa
I ZASTĘPCA PREZYDENTA MIASTA

Kopia:
1. Wydz. In x 4
2. Wydz. IKI - a/a

URZĄD MIASTA
JASTRZĘBIE ZDRÓJ
Al. Józefa Piłsudskiego 60
44-335 Jastrzębie Zdrój
-70 -

M-00570/ 32/08

Jastrzębie Zdrój, dnia 26 listopada 2008 roku

Pan
Bronisław Winkler
Radny Rady Miasta Jastrzębie Zdrój

Odpowiadając na interpelację Pana Radnego złożoną na sesji Rady Miasta Jastrzębie Zdrój w dniu 20 listopada 2008 roku w sprawie aktualizacji opłat za użytkowanie wieczyste nieruchomości zabudowanych garażami wyjaśniam:

1. podstawą do aktualizacji opłat za użytkowanie wieczyste nieruchomości z dotychczasową stawką wynoszącą 9 %, ustaloną przy oddaniu nieruchomości w użytkowanie wieczyste jest art. 77 ustawy z dnia 21 sierpnia 1997 roku (t.j. Dz. U. z 2004 roku nr 261 poz. 2603 z późn. zmianami) w brzmieniu: " *Wysokość opłaty rocznej z tytułu użytkowania wieczystego nieruchomości gruntowej może być aktualizowana, nie częściej niż raz w roku, jeżeli wartość tej nieruchomości ulegnie zmianie. Z zastrzeżeniem ust. 2, zaktualizowaną opłatę roczną ustala się, przy zastosowaniu dotychczasowej stawki procentowej, od wartości nieruchomości określonej na dzień aktualizacji opłaty.*"
2. Uchwała Rady Miejskiej w Jastrzębiu Zdroju nr XIV/161/91 z dnia 29 kwietnia 1991 roku w sprawie podwyższenia wysokości opłaty rocznej za użytkowanie wieczyste lub zarząd gruntu nie obowiązuje przy oddawaniu nieruchomości w użytkowanie wieczyste po dniu 1 stycznia 1998 roku t.j. od wejścia w życie ustawy z dnia 21 sierpnia 1997 roku o gospodarce nieruchomościami.
3. Wysokość stawek procentowych opłat rocznych z tytułu użytkowania wieczystego określają przepisy art. 72 ust. 3 wyżej powołanej ustawy o gospodarce nieruchomościami.
   Jednak zgodnie z art. 221 tej ustawy „ *Przepisy art. 72 ust. 3 stosuje się odpowiednio do nieruchomości gruntowych oddanych w użytkowanie wieczyste przed dniem 1 stycznia 1998 roku,* ***z wyjątkiem nieruchomości, dla których stawki procentowe opłat rocznych zostały ustalone w wysokości powyżej 3 %***".

Powołany przez Pana Radnego wyrok Sądu Najwyższego o sygn. VCSK 569/07 z dnia 8 maja 2008 roku w sprawie aktualizacji opłaty rocznej z ustawową obniżką stawki procentowej tej opłaty dotyczy sytuacji, gdy w wyniku nowelizacji ustawy użytkownik wieczysty ma prawo do obniżki stawki procentowej opłaty rocznej. Żadna nowelizacja ustawy gospodarce nieruchomościami nie dopuszcza zmiany stawki procentowej opłat rocznych za użytkowanie wieczyste nieruchomości przeznaczonych pod garaże, ustalonej przed dniem 1 stycznia 1998 roku.

Obecnie Miasto zbywa prawo własności nieruchomości, a nie prawo użytkowania wieczystego, za wyjątkiem zbywanych lokali mieszkalnych wraz z udziałem w prawie użytkowania wieczystego gruntu.

Pod rządami ustawy o gospodarce nieruchomościami nie została podjęta żadna uchwała Rady Miasta w sprawie podwyższenia stawki procentowej opłat rocznych dlatego w przypadku oddania nieruchomości w użytkowanie wieczyste w obecnym stanie prawnym obowiązywać będą stawki procentowe określone w art. 72 ust. 3 ustawy o gospodarce nieruchomościami.

W tym stanie rzeczy spadek dochodów do budżetu Miasta z tytułu opłat za użytkowanie wieczyste jest niemożliwy.

Otrzymują :
4x Wydział Informacji

Kopia :
1x a/a

z up. PREZYDENTA MIASTA
Krzysztof Bartczak
II ZASTĘPCA PREZYDENTA MIASTA

PREZYDENT MIASTA
JASTRZĘBIE ZDRÓJ

Jastrzębie Zdrój, 01.12.08

In.00570-3-3/08

Szanowny Pan
Zbigniew Rutkowski
Radny
Rady Miasta Jastrzębie Zdrój

W odpowiedzi na interpelację złożoną podczas sesji w dniu 20 listopada 2008 roku ponownie informuję, że Rada Miasta Jastrzębie Zdrój uchwałą z dnia 16 grudnia 2004 roku nr XXVII/585/2004 w sprawie przekazania uprawnień do wydawania gazety „Jastrząb" przekazała uprawnienia do jej wydawania Urzędowi Miasta. Stosownie do uchwały we wniosku o zarejestrowanie czasopisma wskazano Urząd Miasta jako wydawcę Miesięcznika Informacyjnego Miasta Jastrzębie Zdrój „Jastrząb".

Zgodnie z art. 25 ust. 5 ustawy z dnia 26 stycznia 1984 roku – Prawo Prasowe (Dz.U. 84.5.24 z późniejszymi zmianami), redaktora naczelnego powołuje i odwołuje wydawca, organ założycielski wydawnictwa lub inny właściwy organ. Kierownikiem wydawcy, tj. Urzędu Miasta zgodnie z art. 33, ust. 3 ustawy z dnia 8 marca 1990 roku o samorządzie gminnym (j.t. Dz.U 01.142.1591 z późniejszymi zmianami) jest Prezydent Miasta Jastrzębie Zdrój.

Działając jako kierownik wydawcy Prezydent Miasta powierzył obowiązki redaktora naczelnego gazety naczelnikowi Wydziału Informacji Oldze Majkowskiej, która spełnia warunki dla sprawowania tej funkcji, określone w art. 25 ust. 2 i 3 ustawy Prawo prasowe.

Ponadto uprzejmie informuję, że przytoczone przez Pana Radnego rozstrzygnięcie nadzorcze wojewody kujawsko-pomorskiego z dnia 3 marca 2006 roku (sygn. akt WPriN.IV.0911-8/06) dotyczy w istocie ustalenia wynagrodzenia redaktora naczelnego, nie zaś jego powołania czy odwołania, bo to nie one stanowiły kwestię sporną. Co więcej, rozstrzygnięcia nadzorcze w systemie prawa polskiego nie są wiążące dla innych podmiotów poza tymi, których one dotyczyły. Rozstrzygnięcia takie pełnią jedynie funkcję pomocniczą przy realizacji określonych działań.

Należy ponadto rozróżnić sytuację, gdy wydawcą jest gmina od takiej, gdy jest nim urząd gminy, jako że nie są to podmioty tożsame. W przypadku gdy wydawcą jest gmina, redaktora naczelnego powołuje jej rada, zaś gdy - jak w przypadku gazety „Jastrząb" - urząd – kierownik tego urzędu.

Gazeta Jastrząb, po przejęciu uprawnień do jej wydawania przez Urząd Miasta, nie została ponownie zarejestrowana, a jedynie dokonano zmiany danych. Gazeta jest zarejestrowana w rejestrze dzienników i czasopism pod pozycją Pr 266.

Z poważaniem

PREZYDENT MIASTA
mgr Marian Janecki

2XIn
3XBRM

URZĄD MIASTA
JASTRZĘBIE ZDRÓJ
Al. Józefa Piłsudskiego 60
44-335 Jastrzębie Zdrój
- 4 -

Jastrzębie Zdrój dn.02.12.2008 r.

Nr B.S 0057-1/08

Pan
Zbigniew Rutkowski
Radny Rady Miasta Jastrzębie Zdrój

Odpowiadając na Pańską interpelację zgłoszoną na sesji Rady Miasta Jastrzębie Zdrój w dniu 20 listopada 2008 roku w sprawie regulacji płac proszę o przyjęcie informacji w zakresie planowanych na 2009 rok wynagrodzeń wybranych jednostek organizacyjnych przedstawionych w załączonej tabeli.

Zestawienie tabelaryczne sporządzono w oparciu o zaakceptowane materiały planistyczne jednostek budżetowych opracowane w szczegółowości określonej we wzorach planistycznych, zgodnie z Zarządzeniem Nr Or.IV.0151-267/2008 Prezydenta Miasta Jastrzębie Zdrój z dnia 27 czerwca 2008 roku w sprawie założeń i wytycznych do projektu budżetu Miasta Jastrzębie Zdrój na 2009 rok oraz sposobu i trybu sporządzania planów finansowych, tj. bez rozbicia na poszczególne składniki wynagrodzeń. Zaznaczyć należy, że jednostki zobowiązane zostały do 15 grudnia br. do sporządzenia projektów planów finansowych na 2009 rok, których szczegółowość będzie znacznie większa niż w materiałach planistycznych. Zatem w celu opracowania analizy wzrostu wynagrodzeń w poszczególnych jednostkach dokonano podziału środków zaplanowanych w grupie wydatków bieżących „wynagrodzenia i pochodne" na:

- wynagrodzenia o charakterze jednorazowym, będących sumą świadczeń z tytułu odpraw emerytalnych i nagród jubileuszowych,
- stałe składniki wynagrodzeń, będących sumą wynagrodzenia zasadniczego, dodatków funkcyjnych, specjalnych i stażowych, premii oraz nagród itp.,
- dodatkowe wynagrodzenie roczne,
- wynagrodzenia bezosobowe, przeznaczone na zapłatę umów zleceń oraz umów o dzieło,
- składki na ubezpieczenia społeczne (rentowe i emerytalne),
- składki na Fundusz Pracy.

W opracowaniu nie uwzględniono wykonania w zakresie wynagrodzeń za 2008 rok, gdyż wielkość ta znana będzie dopiero po zakończeniu roku budżetowego i przedłożeniu przez jednostki stosownych sprawozdań budżetowych. Wzięto natomiast pod uwagę wielkość planowanych na koniec listopada br. wynagrodzeń, z wyodrębnieniem skutków finansowych wprowadzonej w połowie roku podwyżki dla pracowników oraz wielkość przewidywanego wykonania wynagrodzeń. W dalszej kolejności

przedstawiono skutek planowanej podwyżki wynagrodzeń na 2009 rok w ujęciu kwotowym i procentowym.

Zauważyć należy, iż wskaźnik wzrostu wynagrodzeń i pochodnych jest wynikiem nie tylko planowanej na przyszły rok podwyżki płac ale również skutków finansowych wynikających z tegorocznej podwyżki płac, planowanej wielkości dodatkowego wynagrodzenia rocznego czy wynagrodzeń jednorazowych, a także uzależniony jest od zmian etatowych, tzn. zwiększeń bądź zmniejszeń etatów kalkulacyjnych, przeszeregowań pracowniczych, zatrudnieniem nowych osób w miejsce pracowników odchodzących na emeryturę.

z up. PREZYDENTA MIASTA

Krzysztof Kwiatkowski

II ZASTĘPCA PREZYDENTA MIASTA

Jastrzębie Zdrój, 2008-12-01

Lp	Nazwa jednostki	Klasyf.	2008 rok				Ustalenie planu na 2009 rok								Wskaźnik wzrostu w stosunku do pw. 2008 r.	Uwagi
												Planowana podwyżka 2009 roku				
			L. et. kalk.	Plan na koniec listopada	w tym skutek podwyżki	Przewid. wykonanie	L. et. kalk.	Plan 2008 roku	Skutek podwyżki 2008 roku	Razem stałe składniki wynagr.	Wydatki jednorazowe 2009 roku	Kwota	Wsk. %	Plan na 2009 rok		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
1.	**Miejski Zarząd Nieruchomości**	**70001**	**89,99**	**3 495 602**	**68 376**	**3 569 537**	**87,50**			**2 502 879**	**316 596**	**72 583**	**2,57%**	**3 674 023**	**103,22%**	
	Wynagrodzenia osobowe	4010	89,99	2 761 412	68 376	2 808 116	87,50	0	0	2 502 879	316 596	72 583	2,57%	2 892 058	102,99%	
	-wynagrodzenia jednorazowe			252 541	0	286 141		0	0	0	316 596	0	0,00%	316 596	110,64%	Projekt planu ustalono według potrzeb zgłoszonych przez MZN
	-stałe składniki wynagrodzenia		87,50	2 508 871	68 376	2 522 871	87,50			2 502 879	0	72 583	2,90%	2 575 462	102,65%	
	-roboty publiczne		2,49	0	0	13 104	0,00			0				0		
	Dodatkowe wynagrodzenie roczne	4040		183 609		183 609								212 744	115,87%	
	Wynagrodzenia bezosobowe	4170		26 000		41 000								41 000	100,00%	
	Składki na ubezpieczenia społeczne	4110		452 486		454 496								455 476	100,22%	
	Składki na fundusz pracy	4120		71 995		72 316								72 745	100,59%	
2.	**Urząd Miasta**		**343,30**	**17 293 646**	**330 360**	**17 273 922**	**344,30**	**0**	**0**	**13 070 329**	**742 386**	**479 197**	**3,47%**	**18 639 245**	**107,90%**	
		70005	0,00	19 987	0	18 800	0,00			0	16 300	500	3,07%	19 764	105,13%	
	Wynagrodzenia bezosobowe	4170		17 697		16 300					16 300	500	3,07%	16 800	103,07%	
	Składki na ubezpieczenia społeczne	4110		1 971		2 150								2 552	118,70%	
	Składki na fundusz pracy	4120		319		350								412	117,71%	
		71012	6,00	261 725	5 112	261 725	6,00			211 879	3 734	6 253	2,90%	281 207	107,44%	
	Wynagrodzenia osobowe		6,00	208 827	5 112	208 827	6,00			211 879	3 734	6 253	2,90%	221 866	106,24%	Projekt planu ustalono według potrzeb zgłoszonych przez Wydział Organizacyjny
	-wynagrodzenia jednorazowe			0	0	0				0	3 734	108	2,90%	3 842	0,00%	
	-stałe składniki wynagrodzenia			208 827	5 112	208 827				211 879	0	6 144	2,90%	218 023	104,40%	
	Dodatkowe wynagrodzenie roczne	4040		13 227		13 227								17 750	134,20%	
	Wynagrodzenia bezosobowe	4170		0		0								0	0,00%	
	Składki na ubezpieczenia społeczne	4110		34 162		34 162								35 814	104,84%	
	Składki na fundusz pracy	4120		5 509		5 509								5 777	104,86%	
		75011	33,00	1 752 789	34 056	1 749 803	33,00			1 217 100	89 580	37 894	2,90%	1 705 465	97,52%	
	Wynagrodzenia osobowe		33,00	1 399 758	34 056	1 399 758	33,00			1 217 100	89 580	37 894	2,90%	1 344 574	96,08%	Projekt planu ustalono według potrzeb zgłoszonych przez Wydział Organizacyjny
	-wynagrodzenia jednorazowe			147 476		147 476				0	89 580	2 598	2,90%	92 178	62,50%	
	-stałe składniki wynagrodzenia			1 252 282	34 056	1 252 282				1 217 100	0	35 296	2,90%	1 252 396	100,01%	
	Dodatkowe wynagrodzenie roczne	4040		89 365		89 364								118 979	133,14%	
	Wynagrodzenia bezosobowe	4170		0		0								0	0,00%	
	Składki na ubezpieczenia społeczne	4110		227 025		223 060								208 313	93,39%	
	Składki na fundusz pracy	4120		36 621		36 621								33 599	91,75%	
		75023	246,80	12 561 029	247 430	12 560 730	247,80			9 790 443	624 312	302 028	2,90%	11 706 089	106,21%	Zabezpieczono dodatkowe środki na wynagrodzenia dla specjalistów w wysokości 154524 zł
	Wynagrodzenia osobowe		246,80	10 041 648	247 430	10 041 648	247,80			9 790 443	624 312	302 028	2,90%	10 716 783	106,72%	
	-wynagrodzenia jednorazowe			622 950		622 950				0	624 312	18 105	2,90%	642 417	103,12%	
	-stałe składniki wynagrodzenia			9 418 698	247 430	9 418 698				9 790 443	0	283 923	2,90%	10 074 366	106,96%	

Lp	Nazwa jednostki	Klasyf.	2008				Ustalenie p.				na 2009 rok				Wskaźnik wzrostu w stosunku do pw 2008 r.	Uwagi
												Planowana podwyżka 2009 roku				
			L. et. kalk.	Plan na koniec listopada	w tym skutek podwyżki	Przewid. wykonanie	L. et. kalk.	Plan 2008 roku	Skutek podwyżki 2008 roku	Razem stałe składniki wynagr.	Wydatki jednorazowe 2009 roku	Kwota	Wsk. %	Plan na 2009 rok		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
	Dodatkowe wynagrodzenie roczne	**4040**		**605 652**		**605 652**								**863 540**	**140,93%**	
	Wynagrodzenia bezosobowe	**4170**		**102 150**		**92 057**								**92 275**	**100,24%**	
	Wydział Organizacyjny			*84 700*		*75 000*								*77 175*	*102,90%*	
	Wydział Infrastruktury Komunalnej i Inwestycji			*1 400*		*2 800*								*0*	*0,00%*	
	Wydział Gospodarki Mieszkaniowej			*6 009*		*6 009*								*6 009*	*99,99%*	
	Wydział Edukacji			*9 047*		*8 248*								*8 700*	*98,21%*	
	Wydział Zarządzania Kryzysowego			*0*		*0*								*3 000*	*0,00%*	
	Składki na ubezpieczenia społeczne	**4110**		**1 580 161**		**1 559 988**								**1 759 674**	**112,80%**	
	Wydział Organizacyjny			*1 556 853*		*1 536 853*								*1 757 532*	*112,89%*	
	Wydział Infrastruktury Komunalnej i Inwestycji			*436*		*425*								*0*	*0,00%*	
	Wydział Gospodarki Mieszkaniowej			*912*		*912*								*912*	*99,45%*	
	Wydział Edukacji			*1 960*		*1 793*								*1 230*	*68,60%*	
	Składki na fundusz pracy	**4120**		**251 414**		**251 385**								**283 817**	**112,90%**	
	Wydział Organizacyjny			*250 879*		*250 878*								*283 473*	*112,99%*	
	Wydział Infrastruktury Komunalnej i Inwestycji			*69*		*69*								*0*	*0,00%*	
	Wydział Gospodarki Mieszkaniowej			*150*		*150*								*147*	*98,00%*	
	Wydział Edukacji			*316*		*288*								*198*	*68,75%*	
	Zadanie zlecone	75045		11 142		11 141								9 294	83,42%	
	Wynagrodzenia bezosobowe	**4170**		**10 100**		**10 100**								**7 900**	**78,22%**	
	Składki na ubezpieczenia społeczne	**4110**		**897**		**896**								**1 200**	**133,93%**	
	Składki na fundusz pracy	**4120**		**145**		**145**								**194**	**133,79%**	
		75075		9 614		9 614								8 000	83,21%	
	Honoraria	**4090**		**9 614**		**9 614**								**8 000**	**83,21%**	
		75095		52 703		52 703								30 867	58,57%	
	Honoraria	**4090**		**15 380**		**15 380**								**15 380**	**100,00%**	
	Wynagrodzenia bezosobowe	**4170**		**36 920**		**36 920**								**15 507**	**42,00%**	
	Wydział Informacji			*1 320*		*1 320*								*1 320*	*100,00%*	
	Wydział Polityki Gospodarczej			*0*		*0*								*10 187*	*0,00%*	
	Pełnomocnik PM ds. Organizacji Pozarządowych			*35 600*		*35 600*								*4 000*	*11,24%*	
	Składki na ubezpieczenia społeczne	**4110**		**364**		**364**								**0**	**0,00%**	
	Składki na fundusz pracy	**4120**		**59**		**59**								**0**	**0,00%**	
	Zadanie zlecone	75101		8 240		8 240								9 226	111,89%	
	Wynagrodzenia bezosobowe	**4170**		**7 000**		**7 000**								**7 700**	**110,00%**	
	Składki na ubezpieczenia społeczne	**4110**		**1 065**		**1 065**								**1 330**	**124,88%**	
	Składki na fundusz pracy	**4120**		**175**		**175**								**190**	**108,57%**	

Lp	Nazwa jednostki	Klasyf.	2008				Ustalenie pl. na 2009 rok								Wskaźnik wzrostu w stosunku do pw. 2008 r.	Uwagi
												Planowana podwyżka 2009 roku				
			L. et. kalk.	Plan na koniec listopada	w tym skutek podwyżki	Przewid. wykonanie	L. et. kalk.	Plan 2008 roku	Skutek podwyżki 2008 roku	Razem stałe składniki wynagr.	Wydatki jednorazowe 2009 roku	Kwota	Wsk. %	Plan na 2009 rok		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
		75412		39 560		39 560								40 707	102,90%	
	Wynagrodzenia bezosobowe	4170		38 280		38 280								39 390	102,90%	
	Składki na ubezpieczenia społeczne	4110		1 100		1 100								1 132	102,91%	
	Składki na fundusz pracy	4120		180		180								185	102,78%	
		75414	2,00	96 651	1 824	96 452	2,00			71 268	0	2 067	2,90%	96 367	99,91%	
	Wynagrodzenia osobowe		2,00	75 230	1 824	75 230	2,00			71 268	0	2 067	2,90%	73 335	97,46%	Projekt planu ustalono według potrzeb zgłoszonych przez Wydział Organizacyjny
	Wynagrodzenia jednorazowe			2 716	0	2 516				0	0	0	0,00%	0	0,00%	
	Stałe składniki wynagrodzenia			72 514	1 824	72 514				71 268	0	2 067	2,90%	73 335	101,13%	
	Dodatkowe wynagrodzenie roczne	4040		5 292		5 093								6 366	125,56%	
	Wynagrodzenia bezosobowe (ZK)	4170		2 500		2 500								2 573	102,92%	
	Składki na ubezpieczenia społeczne	4110		11 736		11 736								12 111	103,20%	
	Składki na fundusz pracy	4120		1 893		1 893								1 953	103,17%	
		75416	40,00	1 699 736	32 800	1 699 736	40,00			1 384 873	8 460	40 407	2,90%	1 826 431	107,39%	
	Wynagrodzenia osobowe		40,00	1 364 951	32 800	1 364 951	40,00			1 384 873	8 460	40 407	2,90%	1 433 740	105,81%	Projekt planu ustalono według potrzeb zgłoszonych przez Wydział Organizacyjny
	Wynagrodzenia jednorazowe			3 209		3 209				0	8 460	245	7,90%	8 705	271,28%	
	Stałe składniki wynagrodzenia			1 361 742	32 800	1 361 742				1 384 873	0	40 162	2,90%	1 425 034	105,42%	
	Dodatkowe wynagrodzenie roczne	4040		86 197		86 197								115 171	133,61%	
	Wynagrodzenia bezosobowe (SM)	4170		3 200		3 200								3 292	102,88%	
	Składki na ubezpieczenia społeczne	4110		221 220		221 220								235 280	106,36%	
	Składki na fundusz pracy	4120		34 168		34 168								37 948	111,06%	
		75647	0,00	126 935		124 842								126 219	100,71%	
	Wynagrodzenia agencyjno-prowizyjne	4100		80 000		80 000								80 000	100,00%	
	Wynagrodzenia bezosobowe	4170		27 000		25 700								26 446	102,90%	
	Składki na ubezpieczenia społeczne	4110		17 188		16 052								16 165	100,70%	
	Wydział Podatków i Opłat			13 084		12 752								12 757	100,00%	
	Wydział Organizacyjny			4 102		3 900								4 013	102,90%	
	Składki na fundusz pracy	4120		2 769		2 590								2 608	100,69%	
	Wydział Podatków i Opłat			2 107		1 960								1 960	100,00%	
	Wydział Organizacyjny			662		630								648	102,86%	
		80195		0		13 950								14 000	100,36%	
	Wynagrodzenia bezosobowe	4170		0		13 950								14 000	100,36%	
		85149		2 500		2 500								2 572	102,88%	
	Wynagrodzenia bezosobowe	4170		2 500		2 500								2 572	102,88%	
		85153		12 997		12 997								14 178	109,09%	
	Wynagrodzenia bezosobowe	4170		11 000		11 000								12 000	109,09%	
	Składki na ubezpieczenia społeczne	4110		1 727		1 727								1 884	109,09%	
	Składki na fundusz pracy	4120		270		270								294	108,89%	

Lp	Nazwa jednostki	Klasyf.	2008				Ustalenie pl				na 2009 rok					Uwagi
			L. et. kalk.	Plan na koniec listopada	w tym skutek podwyżki	Przewid. wykonanie	L. et. kalk.	Plan 2008 roku	Skutek podwyżki 2008 roku	Razem stałe składniki wynagr.	Wydatki jedorazowe 2009 roku	Planowana podwyżka 2009 roku		Plan na 2009 rok	Wskaźnik wzrostu w stosunku do pw. 2008 r.	
												Kwota	Wsk. %			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
		85154		28 812		28 812								33 945	117,82%	
	Wynagrodzenia bezosobowe	4170		25 000		25 000								28 500	114,00%	
	Składki na ubezpieczenia społeczne	4110		3 297		3 297								4 710	142,86%	
	Składki na fundusz pracy	4120		515		515								735	142,72%	
		85212	15,50	595 018	9 138	582 035	15,50	385 628	9 138	394 766	0	90 049	22,81%	706 171	121,33%	
	Wynagrodzenia osobowe		15,50	366 374	9 138	388 374	15,50	385 628	9 138	394 766	0	90 049	22,81%	484 815	124,83%	
	Wynagrodzenia jednorazowe			2 746	0	2 746				0	0	0	0,00%	0	0,00%	
	Stałe składniki wynagrodzenia			385 628	9 138	385 628		385 628	9 138	394 766	0	90 049	22,81%	484 815	125,73%	
	Dodatkowe wynagrodzenie roczne	4040		27 174		27 174								33 011	121,48%	
	Składki na ubezpieczenia społeczne	4110		169 456		156 473								175 658	112,26%	
	Składki na fundusz pracy	4120		10 014		10 014								12 687	126,69%	
		92105		12 350		10 000								10 000	100,00%	
	Wynagrodzenia bezosobowe	4170		12 350		10 000								10 000	100,00%	
		92605		1 782		1 782								750	42,09%	
	Wynagrodzenia bezosobowe	4170		1 000		1 000								0	0,00%	
	Składki na ubezpieczenia społeczne	4110		735		735								700	95,24%	
	Składki na fundusz pracy	4120		47		47								50	106,38%	
3.	Powiatowy Inspektor Nadzoru Budowlanego	71015	5,75	306 243	0	306 369	5,75	0	0	215 390	0	5 424	2,52%	301 132	98,28%	
	Wynagrodzenia osobowe	4010	5,75	218 949	0	221 229	5,75	0	0	215 390	0	5 424	2,52%	220 814	99,81%	PINB w trakcie roku otrzymuje środki na dodatki specjalne dla pracowników, po tej zmianie wskaźnik wzrostu wyniesie 2,01%
	Wynagrodzenia jednorazowe				0	0		0	0	0	0	0	0,00%	0	0,00%	
	Stałe składniki wynagrodzenia			218 949	0	221 229		0	0	215 390		5 424	2,52%	220 814	99,81%	
	Dodatkowe wynagrodzenie roczne	4040		12 573		12 573								18 096	143,93%	
	Wynagrodzenia bezosobowe	4170		27 270		27 270								18 000	66,01%	
	Składki na ubezpieczenia społeczne	4110		41 337		39 302								38 389	97,63%	
	Składki na fundusz pracy	4120		6 114		5 995								5 853	97,63%	
4.	Komenda Miejska Państwowej Straży Pożarnej	75411	82,00	3 664 967	0	3 664 967	83,00	0	0	0	0	0	0,00%	4 256 609	119,74%	
	Wynagrodzenia	4010,4020,4050,4060,4070	82,00	3 538 736		3 538 736	83,00							4 229 591	119,52%	
	Dodatkowe wynagrodzenie roczne	4040		1 561		1 561								4 249	272,20%	
	Składki na ubezpieczenia społeczne	4110		13 381		13 381								20 408	152,51%	

Lp	Nazwa jednostki	Klasyf.	2008				Ustalenie p				na 2009 rok				Wskaźnik wzrostu w stosunku do pw. 2008 r.	Uwagi
			L. et. kalk.	Plan na koniec listopada	w tym skutek podwyżki	Przewid. wykonanie	L. et. kalk.	Plan 2008 roku	Skutek podwyżki 2008 roku	Razem stałe składniki wynagr.	Wydatki jednorazowe 2009 roku	Planowana podwyżka 2009 roku: Kwota	Planowana podwyżka 2009 roku: Wsk. %	Plan na 2009 rok		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
	Składki na fundusz pracy	4120		1 289		1 289								2 361	183,17%	
5.	**Dom Pomocy Społecznej**	**85202**	**25,00**	**860 218**	**16 440**	**851 718**	**25,00**	**0**	**0**	**675 094**	**15 753**	**20 035**	**2,90%**	**903 712**	**106,10%**	
	Wynagrodzenia osobowe	4010	25,00	674 460	16 440	674 460	25,00	0	0	675 094	15 753	20 035	2,90%	710 882	105,40%	Projekt planu ustalono według potrzeb zgłoszonych przez DPS
	-wynagrodzenia jednorazowe			9 636	0	9 636		0	0		15 753	457	2,90%	16 210	168,22%	
	-stałe składniki wynagrodzenia			664 824	16 440	664 824				675 094		19 578	2,90%	694 672	104,49%	
	Dodatkowe wynagrodzenie roczne	4040		45 180		45 180								54 566	120,84%	
	Wynagrodzenia bezosobowe	4170		1 500		3 000								2 000	66,67%	
	Składki na ubezpieczenia społeczne	4110		111 683		111 683								117 875	105,54%	
	Składki na fundusz pracy	4120		17 395		17 395								18 360	105,55%	
6.	**Ośrodek Pomocy Społecznej**		**58,00**	**2 442 623**	**39 696**	**2 464 241**	**58,00**	**1 616 683**	**39 696**	**1 798 846**	**24 713**	**48 752**	**2,67%**	**2 568 087**	**104,23%**	
		85204		48 463		56 982								138 603	229,33%	
	Wynagrodzenia bezosobowe	4170		40 513		48 262								110 678	229,33%	
	Składki na ubezpieczenia społeczne	4110		6 899		7 519								17 244	229,34%	
	Składki na fundusz pracy	4120		1 051		1 152								2 711	229,36%	
		85219	55,00	2 207 448	39 696	2 204 566	55,00	1 616 683	39 696	1 656 379	24 713	48 752	2,90%	2 229 593	101,14%	
	Wynagrodzenia osobowe	4010	55,00	1 720 078	39 696	1 720 078	55,00	1 616 683	39 696	1 656 379	24 713	48 752	2,90%	1 729 844	100,57%	OPS w trakcie roku otrzymuje środki na dodatki dla pracowników socjalnych, po tej zmianie wskaźnik wzrostu wyniesie 1
	-wynagrodzenia jednorazowe			**12 611**	**0**	**12 611**		**0**	**0**		**24 713**	**717**	**2,90%**	**25 430**	**201,65%**	
	-stałe składniki wynagrodzenia			**1 707 467**	**39 696**	**1 707 467**		**1 616 683**	**39 696**	**1 656 379**		**48 035**	**2,90%**	**1 704 414**	**99,82%**	
	Dodatkowe wynagrodzenie roczne	4040		129 851		128 651								145 786	113,32%	
	Wynagrodzenia bezosobowe	4170		35 758		32 308								18 392	56,93%	
	Składki na ubezpieczenia społeczne	4110		280 036		280 036								289 973	103,55%	
	Składki na fundusz pracy	4120		45 125		45 425								45 586	100,36%	
	Realizacja projektu unijnego	85295	3,00	186 712	0	192 712	3,00	0	0	142 467	0	0	0,00%	197 861	102,67%	
	Wynagrodzenia osobowe	4010	3,00	145 381	0	145 381	3,00	0	0	142 467	0	0	0,00%	142 467	98,00%	
	-stałe składniki wynagrodzenia			**145 381**	**0**	**145 381**			**0**	**142 467**		**0**	**0,00%**	**142 467**	**98,00%**	
	Dodatkowe wynagrodzenie roczne	4040		0		0								12 358	0,00%	
	Wynagrodzenia bezosobowe	4170		15 130		31 130								15 130	71,59%	
	Składki na ubezpieczenia społeczne	4110		23 650		23 650								24 122	108,50%	
	Składki na fundusz pracy	4120		3 581		3 581								3 794	108,54%	
7.	**Powiatowy Urząd Pracy**		**47,80**	**1 685 193**	**31 560**	**1 712 837**	**60,00**	**0**	**0**	**1 346 096**	**35 187**	**62 107**	**4,50%**	**1 828 568**	**106,76%**	
		85333	44,00	1 577 807	31 560	1 625 451	43,00	0	0	1 215 644	35 187	49 656	3,97%	1 656 368	101,90%	
	Wynagrodzenia osobowe	4010	44,00	1 252 045	31 560	1 293 273	43,00	0	0	1 215 644	35 187	49 656	3,97%	1 300 487	100,56%	

Lp	Nazwa jednostki	Klasyf.	2008				Ustalenie p				na 2009 rok				Wskaźnik wzrostu w stosunku do pw. 2008 r.	Uwagi
			L. et. kalk.	Plan na koniec listopada	w tym skutek podwyżki	Przewid. wykonanie	L. et. kalk.	Plan 2008 roku	Skutek podwyżki 2008 roku	Razem stałe składniki wynagr.	Wydatki jednorazowe 2009 roku	Planowana podwyżka 2009 roku: Kwota	Planowana podwyżka 2009 roku: Wsk. %	Plan na 2009 rok		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
	-wynagrodzenia jednorazowe			37 568	0	37 568		0	0	0	35 787	1 996	5,57%	36 583	97,38%	
	-stałe składniki wynagrodzenia			1 214 477	31 560	1 355 705				1 215 644	0	48 260	3,97%	1 263 904	100,55%	
	Dodatkowe wynagrodzenie roczne	4040		86 503		86 503								105 885	122,42%	
	Wynagrodzenia bezosobowe	4170		4 460		3 640								4 600	126,37%	
	Składki na ubezpieczenia społeczne	4110		202 373		208 598								211 943	101,60%	
	Składki na fundusz pracy	4120		32 426		33 437								33 443	100,02%	
	Realizacja projektu unijnego	85333	3,80	87 386	0	87 386	7,00	0	0	130 452	0	12 451	9,54%	172 200	197,06%	
	Wynagrodzenia osobowe	4010	3,80	74 340	0	74 340	7,00	0	0	130 452	0	12 451	9,54%	142 903	192,23%	
	-stałe składniki wynagrodzenia			74 340	0	74 340		0	0	130 452	0	12 451	9,54%	142 903	192,23%	
	Dodatkowe wynagrodzenie roczne	4040		0		0								3 588	0,00%	
	Składki na ubezpieczenia społeczne	4110		11 225		11 225								22 120	197,06%	
	Składki na fundusz pracy	4120		1 821		1 821								3 589	197,09%	
8.	Jastrzębski Zakład Komunalny	90017	58,28	1 943 634	38 638	1 943 234	58,28	1 584 224	38 638	1 622 862	2 772	67 143	4,13%	2 142 391	110,25%	
	Wynagrodzenia osobowe	4010	58,28	1 557 546	38 638	1 557 546	58,28	1 584 224	38 638	1 622 862	2 772	67 143	4,13%	1 692 777	108,68%	
	-wynagrodzenia jednorazowe			8 896	0	8 896		0	0		2 772	80	2,90%	2 852	32,06%	Plan wynagrodzeń 2008 roku stanowiący bazę do wyliczenia podwyżki został podwyższony o 35574 zł tj. o kwotę zapłaconego podatku za XII 2007roku, w roku 2007 zamiast w I 2008 roku
	-stałe składniki wynagrodzenia			1 548 650	38 638	1 548 650		1 584 224	38 638	1 622 862		67 063	4,13%	1 689 925	109,12%	
	Dodatkowe wynagrodzenie roczne	4040		101 238		101 238								107 860	106,54%	
	Wynagrodzenia bezosobowe	4170		15 674		15 474								13 069	84,48%	
	Składki na ubezpieczenia społeczne	4110		236 753		236 753								284 317	120,09%	
	Składki na fundusz pracy	4120		32 223		32 223								44 368	137,69%	
9.	Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji		80,85	2 923 866	53 716	2 870 903	80,85	2 210 059	53 716	2 256 928	6 847	65 648	2,90%	3 023 674	105,32%	
		92601	53,85	1 681 897	33 424	1 712 333	53,85	1 376 610	33 424	1 410 034	0	40 890	2,90%	1 902 987	111,13%	
	Wynagrodzenia osobowe	4010	53,85	1 379 942	33 424	1 379 942	53,85	1 376 610	33 424	1 410 034	0	40 890	2,90%	1 450 924	105,14%	
	-wynagrodzenia jednorazowe			3 332	0	3 332		0	0	0	0	0	0,00%	0	0,00%	
	-stałe składniki wynagrodzenia			1 376 610	33 424	1 376 610		1 376 610	33 424	1 410 034	0	40 890	2,90%	1 450 924	105,40%	
	Dodatkowe wynagrodzenie roczne	4040		26 783		30 059								117 012	389,27%	
	Wynagrodzenia bezosobowe	4170		19 440		40 600								50 000	123,15%	
	Składki na ubezpieczenia społeczne	4110		221 269		227 269								248 637	108,52%	
	Składki na fundusz pracy	4120		34 463		34 463								38 414	111,46%	

Lp	Nazwa jednostki	Klasyf.	2008				Ustalenie p... na 2009 rok								Wskaźnik wzrostu w stosunku do pw. 2008 r.	Uwagi
												Planowana podwyżka 2009 roku				
			L. et. kalk.	Plan na koniec listopada	w tym skutek podwyżki	Przewid. wykonanie	L. et. kalk.	Plan 2008 roku	Skutek podwyżki 2008 roku	Razem stałe składniki wynagr.	Wydatki jednorazowe 2009 roku	Kwota	Wsk. %	Plan na 2009 rok		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
		92604	27,00	1 118 969	20 292	1 158 570	27,00	833 449	20 292	846 894	6 847	24 758	2,90	878 499	105,19%	
	Wynagrodzenia osobowe	4010	27,00	835 125	20 292	835 125	27,00	833 449	20 292	846 894	6 847	24 758	2,90%	878 499	105,19%	
	wynagrodzenia zasadnicze			1 676	0	1 676		0	0	0	6 847	199	0,00%	7 046	420,38%	
	stałe składniki wynagrodzenia			833 449	20 292	833 449		833 449	20 292	846 894	0	24 560	2,90%	871 454	104,56%	
	Dodatkowe wynagrodzenie roczne	4040		128 875		145 476								70 843	48,70%	
	Składki na ubezpieczenia społeczne	4110		153 986		153 986								148 254	96,28%	
	Składki na fundusz pracy	4120		23 983		23 983								23 091	96,28%	

z up. PREZYDENTA MIASTA

Krzysztof Chamielec

II ZASTĘPCA PREZYDENTA MIASTA

URZĄD MIASTA
JASTRZĘBIE ZDRÓJ
Al. Józefa Piłsudskiego 60
44-335 Jastrzębie Zdrój
-70 -

Jastrzębie Zdrój, 01.12.2008 r.

M.DK.00570-33/08

Pan Jerzy LIS
Radny Rady Miasta
Jastrzębie Zdrój

Odpowiadając na interpelację Pana Radnego złożoną na Sesji Rady Miasta dnia 20 listopada 2008 roku dotyczącą pobierania jednorazowej opłaty z tytułu wzrostu wartości nieruchomości spowodowanej uchwaleniem planu zagospodarowania przestrzennego miasta Jastrzębie Zdrój wyjaśniam:
Postępowanie administracyjne w przedmiocie ustalenia opłaty prowadzi się na podstawie art. 36 ust. 4 ustawy z dnia 27 marca 2003 roku o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. nr 80, poz. 717 z późn. zm) o treści: „ *Jeżeli w związku z uchwaleniem planu miejscowego albo jego zmianą wartość nieruchomości wzrosła, a właściciel lub użytkownik wieczysty zbywa tę nieruchomość, wójt, burmistrz albo prezydent miasta pobiera jednorazową opłatę ustaloną w tym planie, określoną w stosunku procentowym do wzrostu wartości nieruchomości. Opłata ta jest dochodem własnym gminy. Wysokość opłaty nie może wyższa niż 30% wzrostu wartości nieruchomości."*

Forma zbycia która obejmuje: sprzedaż, darowiznę lub zamianę gruntu nie przesądza o możliwości odstąpienia od wszczęcia postępowania w sprawie ustalenia i pobrania opłaty, gdyż ustawodawca nie przewidział w powołanej ustawie żadnych ulg lub zwolnień w jej pobieraniu.
Z uwagi na braku ustawowych możliwości zwolnienia osób z obowiązku uiszczania opłaty w sytuacji zbywania nieruchomości w drodze darowizny, Prezydent Miasta nie posiada podstaw prawnych do przygotowania uchwały zawężającej katalog zbycia nieruchomości i pobrania opłaty wyłącznie od sprzedaży.

Jednocześnie informuję, że Samorządowe Kolegium Odwoławcze w Katowicach utrzymało w mocy wydane decyzje, na podstawie których nastąpiło naliczenie opłaty w sytuacji zbycia nieruchomości w drodze darowizny.

Jednakże strona postępowania administracyjnego w sprawie zakończonej decyzją ostateczną na podstawie której ustalono wysokość jednorazowej opłaty, może zwrócić się w uzasadnionych przypadkach do Prezydenta Miasta o:

1) odroczenie terminu płatności opłaty lub rozłożenie jej na raty,

2) odroczenie lub rozłożenie na raty zapłaty opłaty wraz z odsetkami za zwłokę,

3) umorzenie w całości lub w części opłaty, odsetek za zwłokę lub opłaty prolongacyjnej.

W sprawach odraczania, rozłożenia na raty bądź umorzenia jednorazowej opłaty mają zastosowanie przepisy art. 67a. § 1 pkt 1-3 ustawy z dnia 29 sierpnia 1997 roku Ordynacja podatkowa (j.t. Dz.U. z 2005 r. Nr 8, poz. 60 z późn. zm.).

Otrzymują:
4 x Wydział Informacji
1 x a/a

z up. PREZYDENTA MIASTA
Krzysztof Baradziej
II ZASTĘPCA PREZYDENTA MIASTA

URZĄD MIASTA
JASTRZĘBIE ZDRÓJ
ul. Józefa Piłsudskiego 60
44-335 Jastrzębie Zdrój

IKI. 00570- 45 /2008

Jastrzębie Zdrój 24.11.2008r.

Pani
Barbara Stelmaczonek
Radna Rady Miasta
Jastrzębie Zdrój

W odpowiedzi na interpelację w sprawie oświetlenia terenu boiska wokół bieżni przy Zespole Szkół nr 2 w Jastrzębiu Z., informujemy, że istniejące oświetlenie nie spełnia wymogów, dotyczy to kabli zasilających i opraw.

Wykonanie oświetlenia jest możliwe w dwojaki sposób:

1. oświetlenie typowe dla oświetlenia ulicznego; wymiana kabli i opraw.

Koszt ok. 80 000 zł. brutto (oświetlenie to nie będzie spełniało standardów dla boisk).

2. Oświetlenie profesjonalne wymagane dla imprez o zasięgu lokalnym.

Koszt ok. 220 000 zł. brutto + 8 000 projekt (oświetlenie to będzie spełniało standardy dla boisk).

W ramach możliwości budżetowych, zostanie wykonane oświetlenie w sposób pozwalający na racjonalne wykorzystanie; tj., sieć zasilająca zostanie przygotowana dla instalacji mocy niezbędnej dla profesjonalnego oświetlenia, jednocześnie do korzystania z boiska i bieżni w sposób amatorski, zostaną zamontowane oprawy typowe dla oświetlenia ulicznego z możliwością wymiany.

Kopia:
Wydz. In x 4
Wydz. IKI a/a

z up. PREZYDENTA MIASTA
Krzysztof Gawlas
II ZASTĘPCA PREZYDENTA MIASTA

URZĄD MIASTA
JASTRZĘBIE ZDRÓJ
ul. Józefa Piłsudskiego 60
44-335 Jastrzębie Zdrój
- 58 -
IKI. 00570 - 76 /2008

Jastrzębie Zdrój, 2008-11-24

Pan
Leopold Sobczyński
Radny Rady Miasta
Jastrzębie Zdrój

Odpowiadając na Pana interpelację informuję, co następuje:

Ad. I

Worki pozostawione przed szkołą SP nr 10 nie należały do firmy utrzymującej ulicę Zieloną a ich zawartość nie pochodziła z terenu objętego stałym utrzymaniem. Zgodnie z warunkami umowy łączącej miasto i firmę wyłonioną w drodze postępowania przetargowego, wszystkie nieczystości powstałe na skutek sprzątania są na bieżąco przez firmę usuwane i wywożone na składowisko odpadów.

Worki stojące przy schodach szkoły zostały podrzucone przez osobę trzecią, która wysługując się firmą działającą na zlecenie miasta, chciała łatwym sposobem i tanim kosztem pozbyć się odpadów przez siebie wytworzonych.

Tego typu zachowania są częstym zjawiskiem, które można zaobserwować na terenie całego miasta. Osoby sprzątające swoje nieruchomości nagminnie podrzucają śmieci na tereny miejskie z przekonaniem, że firmy utrzymujące miasto je usuną.

Co do terenu zielonego położonego naprzeciw szkoły informuje, że nie jest on własnością miasta, a co za tym idzie za nieczystości na nim pozostawione odpowiada właściciel nieruchomości.

Ad. II

Opracowanie projektu i wykonawstwo oświetlenia leży w gestii Spółdzielni Mieszkaniowej „Jas-Mos", a Miasto ponosić będzie koszty eksploatacji i utrzymania wspomnianego przez Pana oświetlenia.

Ad. III

Środki finansowe w roku bieżącym na zadanie „Bariery i poręcze" zostały już rozdysponowane a zadanie zakończone. W związku z powyższym z roku bieżącym nie ma możliwości wymiany bariery ochronnej przy ulicy Śląskiej.

Ad. IV

Drzewa przy chodniku ulicy Zielonej prowadzącym do targowiska i dworca zlokalizowane są częściowo na gruntach należących do gminy a częściowo na terenach należących do

Spółdzielni Mieszkaniowej „Jas-Mos". Topole usytuowane na gruntach gminy zostaną w ramach posiadanych środków finansowych poddane opinii dendrologicznej a po jej uzyskaniu zostaną podjęte odpowiednie działania. Informuję również, iż w bezpośrednim sąsiedztwie wskazanego deptaku znajdują się klony srebrzyste i brzoza brodawkowata, które w widoczny sposób ingerują na nawierzchnie brukową. Drzewa te jednak zlokalizowane są na terenie należącym do SM „Jas-Mos" do której zostało wystosowane pismo w tej sprawie.

Ad. V

W dniu 21 listopada 2008 roku Miasto Jastrzębie Zdrój złożyło w Śląskim Urzędzie Wojewódzkim, w ramach Narodowego Programu Przebudowy Dróg Lokalnych 2008-2011, trzy wnioski o dofinansowanie dla następujących zadań:

- „Budowa obwodnicy Oś. Staszica wraz z parkingiem w Jastrzębiu Zdroju";
- „Remont drogi wraz z budową pętli autobusowej w ciągu ulicy Świerczewskiego w Jastrzębiu Zdroju";
- „Remont drogi wraz z przebudową wiaduktu w ciągu ulicy Świerklańskiej w Jastrzębiu Zdroju".

Zgodnie z harmonogramem ujętym w wytycznych do w/w Programu, ocena wniosków przez Komisję Wojewódzką ma potrwać do 5 grudnia br. Wtedy też będą ogłoszone przez Wojewodę wstępne listy rankingowe wniosków zakwalifikowanych do dofinansowania.

Otrzymuje:
Wydz. In.

Kopia:
Wydz. IKI

z up. PREZYDENTA MIASTA
[illegible]
II ZASTĘPCA PREZYDENTA MIASTA

URZĄD MIASTA
JASTRZĘBIE ZDRÓJ
Al. Jana Pawła II 60
44-335 Jastrzębie Zdrój

Or. V.0540-202/2008

Jastrzębie Zdrój, 03.12.2008 r.

Radny Rady Miasta

Zbigniew Rutkowski

W odpowiedzi na interpelację z dnia 20.11.2008 roku w sprawie uzupełnienia odpowiedzi na interpelację z dnia 23.10.2008 roku uprzejmie zawiadamiam, że w całości podtrzymuję treść odpowiedzi z dnia 04.11.2008 roku, natomiast co do Pańskich wątpliwości nie jestem w stanie ich w zupełności rozwiać.

Działalność organów wykonawczych jednostek samorządu terytorialnego opiera się na wielu przepisach prawa. Przypomnę, że stosownie do art. 2 ust. 2 ustawy z dnia 8 marca 1990 roku o samorządzie gminnym (t.j. Dz. U. z 2001 r. Nr 142, poz. 1591 z późn. zm.)Gmina jest osobą prawną. Jak też stanowi przepis art. 38 kodeksu cywilnego każda osoba prawna działa poprzez swoje organu w sposób przewidziany w ustawie i w opartym na niej statucie. W stosunkach umownych osoba prawna składając oświadczenie woli ma prawo zawrzeć umowę. Do zawierania umów stosuje się przepis art. 353 [1] kodeksu cywilnego statuujący swobodę zawierania umów. Korzystając z tejże swobody zleciłem wykonawcy wykonanie określonej roboty na podstawie umowy szczegółowo opisanej w poprzedniej odpowiedzi i korzystałem przy zawieraniu tej umowy również z przepisów art. 734 do 751 kodeksu cywilnego.

Z wywodu powyższego wynika li tylko tyle, że oceniając legalność czy też zgodność z prawem każdej czynności prawnej należy mieć na uwadze cały system prawny, a nie konkretny przepis który miałby upoważniać Prezydenta sporego miasta do zawarcia umowy na kilka tysięcy złotych.

W treści umowy wskazane jest, że wykonanie zadania następuje z Działu 926 Rozdz. 92601 § 6050 zadanie 51 przy czym środki dysponowane były przez Wydział Infrastruktury Komunalnej i Inwestycji.

W razie dalszych wątpliwości służymy dalszymi wyjaśnieniami choć dla rozwiania wątpliwości , co do zgodności zlecenia z przepisami racjonalne byłoby wskazanie przepisów, które przy tej czynności zostały naruszone.

Mamy nadzieję, że nasze wyjaśnienia są wystarczające.

z up. PREZYDENTA MIASTA
Krzysztof Bukiezy
II ZASTĘPCA PREZYDENTA MIASTA